

L'ECHO DE FRONTENAC

VOL. 5. — No. 22.
Rédaction et Administration à: — LAC MEGANTIC, Cté. Frontenac.

"L'ECHO DE FRONTENAC", JEUDI LE 8 MARS 1934

IMPRIME A STE-MARIE

AUX AGRICULTEURS DE FRONTENAC-SUD

Des Assises agricoles importantes dans le district de Frontenac. — Un programme qui intéresse toute une population.

Lac Mégantic et quelques paroisses avoisinantes auront dans quelques jours, l'avantage de fournir à leurs populations, l'occasion de se renseigner, de s'instruire d'avantage, en ce qui concerne la chose agricole.

En effet, grâce au dévouement de notre agronome, M. V. Pothier, toujours sur la brèche, lorsqu'il s'agit d'appuyer un bon mouvement, grâce encore à ceux qui ont secondé les efforts de notre agronome, nous aurons de vraies fêtes agricoles en Frontenac, la semaine prochaine.

Le directeur de l'"ECHO", qui s'intéresse fortement à la chose agricole se charge de donner un généreux compte-rendu de ce que nous réservent les cours de la semaine prochaine.

Nous invitons tous nos cultivateurs, nos hommes d'affaires même, à suivre ces cours aussi intéressants que pratiques. Il suffit de remarquer les noms de ceux qui figureront au programme de ces journées agricoles pour réaliser qu'elles seront intéressantes au plus haut point:

1—Pothier, notre sympathique agronome, "Pothier tout court" comme on l'appelle, sait marquer toujours sa présence, non seulement par de sages et judicieux conseils, mais par des paroles à la fois spirituelles et piquantes.

2—M. J. A. Plante, agronome régional pour les districts de Beauce et Frontenac, nous causera de sujets intéressants.

3—M. Evangéliste Poulin, propagandiste dans l'industrie du mouton saura nous parler de nos troupeaux. M. H. Pental, du fédéral, M. l'agronome R. Langlois, et autres seront au programme.

Et les cours seront ainsi donnés:

A St-Ludger, St-Samuel et Lac Mégantic, les mardi, mercredi et jeudi de la semaine prochaine et jeudi à Lac Mégantic. Ils commenceront à 2 hrs a. m. pour se terminer à 5 hrs. P. M.

Les cultivateurs de Ste-Cécile, Springhill, Piopolis, Woburn et Spaulding sont cordialement invités à assister aux cours de Lac Mégantic. Il est impossible de donner ces cours dans toutes les paroisses au cours du même hiver, mais ces paroisses non favorisées cette année, le seront l'hiver prochain.

Que le mot d'ordre cultivateurs de Mégantic et des environs soit: Allons aux cours agricoles qui sont donnés à Lac Mégantic.

A LA CHAMBRE DE COMMERCE

LAC MEGANTIC

Dans notre dernier numéro nous avons dit un mot de l'assemblée mensuelle de la Chambre de Commerce de Lac Mégantic. Nous réservions à notre présente édition quelques détails sur cette réunion qui fut certes très intéressante.

Assistaient à cette séance, outre M. Morissette, président, M. G. A. Sirois, gérant de la banque C. de Com., J. E. Letellier, maire, W. Poirier, gérant de la B. Provinciale, J. A. Favreau, gérant de la Banque de Montréal, Jos. Dion, L.-L. Mercure, Eugène Huard, Gédéon Blais, J. E. A. Roger, J. A. Bernier, J. A. Girard, H. Laporte, A. Lamontagne, etc.

Deux demandes d'admission furent acceptées de MM. Gédéon Blais et Albert Choquette. M. le maire J. E. Letellier a fait rapport des délégations à Scotstown et Québec au sujet de la route Springhill-Milan-Scots-town-Bury. Les délégués ont intéressé les membres sur les détails de l'entrevue avec le ministre de la Voirie et suivant les dernières nouvelles reçues, cette route sera complétée d'ici à l'automne 1934.

Afin de favoriser le tourisme, un syndicat doit être formé sous peu dans une partie des comtés de Frontenac, Compton, Richmond Wolfe et Sherbrooke.

La ville obtiendra encore cette année environ 300 ormes ainsi que des plants résineux pour embellissement de notre ville.

Diverses questions concernant les comités d'hygiène, utilités publiques et du commerce ont été discutées puis mises à l'étude.

CONFIDENCES

Un fiancé a presque toujours l'allure d'un financier.

Il y a des femmes misanthropes, mais rares sont les hommes misogyens.

L'île du bonheur se meut tout

DECES DE MADAME FRANCOIS ROBERT A ST-SAMUEL

Lentement et dans une prière, l'église fait entendre ses glas funèbres qu'une de nos compatriotes dans la personne de M. François Robert, née Marie Pouliot, rendait son âme à Dieu à l'âge avancé de 77 ans et 9 mois. Elle laisse pour la regretter une fille et trois fils. Mme François Goulet, de Courcelles, née Obéline, M. David de Winslow, M. Pierre de Waterville, et M. Joseph Laverdière de Detroit Michigan. Cette mère profondément chrétienne faisait partie de toutes les associations paroissiales, elle était bien estimée de ceux qui avaient eu la bonne fortune de la connaître.

La croix était portée par M. Cléophas Dallaire. Le corps par M. M. Napoléon Gendreau, M. Bégin, Félix Dallaire, Étienne Samson, Edmond Beaudoin et Charles Boutin. Le deuil était conduit par M. François Robert, son époux, sa fille, Mme et F. Goulet, son fils M. David Laverdière, ses arrière-petits enfants Mmes Gabrielle et Marguerite Godin, M. Fernand Boutin, M. Philippe Dion, et M. Antonio Laverdière, de Marsboro. Ses beaux fils et belles filles M. Oscar Godin, M. et Mme Joseph Boutin, M. et Mme Gédéon Lacroix, M. et Mme Edouard Létourneau, M. et Mme Edmond Lacroix, de St-Ludger, ses neveux, M. Elzéar Robert, M. Arthur et Orpha Théberge.

Un grand nombre de personnes rendaient un dernier témoignage d'estime à la regrettée disparue, en assistant aux funérailles.

Un grand nombre de personnes rendaient un dernier témoignage d'estime à la regrettée disparue, en assistant aux funérailles.

Les oenophobes ne connaissent guère l'aménité de Bacchus.

Il y a des nuits sombres que seul le phare de l'espérance sait illuminer.

Un vieux garçon a parfois des remords de jeunesse.

Il est plus périlleux de nager entre deux coeurs qu'entre deux eaux.

BETA

M. GERARD LAPIERRE

Nous avons le regret d'apprendre que l'état de M. Gérard Lapierre, retenu à son lit par une grave maladie, est loin de s'améliorer depuis quelques jours. Les parents et amis désespèrent de le voir revenir de nouveau à la santé.

Nos prières et nos vœux, pour que le Dieu des souffrances accorde à ce jeune père de famille, tout le courage et l'esprit de sacrifice dont il a besoin dans la douloureuse épreuve qui le frappe.

Une Parodie de Cyrano

Baiser ou balle

Rostand a mis dans la bouche de Cyrano ces vers, bien connus:

Un baiser.
C'est un point rose qu'on met sur l'i du verbe aimer;

C'est un secret qui prend la bouche pour oreille.
Un instant d'infini qui fait un bruit d'abeille.....

Durant la grande guerre, un poilu, qui gardait le sourire, en a fait la fine parodie qui suit:

Une balle, mon cher, mais à tout prendre, c'est
Aurait dit le héros au grand nez retroussé.

Un avis de décès qui fait un bruit d'abeille.
Et passe vif et doux, sans offenser l'oreille;

Un atome qui veut nous masquer le soleil.
Un ronflement d'ou sort un éternel sommeil;

Un style voyageur dont la pointe de cuivre
Pose le point..... final sur l'i du verbe vivre!

DERNIERE HEURE

M. G. LAPIERRE DECEDE

Au moment où nous allons sous presse, un communiqué téléphonique de Lac Mégantic, nous apprend le décès de M. Gérard Lapierre. Nous nous faisons l'interprète du directeur de l'"ECHO" pour présenter à la famille éprouvée, nos sincères condoléances.

J. M. C.

Imprimeur de l'ECHO

LA REFRANCISATION ET LES PUBLICATIONS CANADIENNES-FRANCAISES

Le mouvement de reffrancisation a réveillé l'ambition des nôtres. Un peu partout dans la Province, on a formé des comités, on a convoqué des assemblées ou on a discuté les meilleurs moyens à prendre pour remédier au manque de solidarité que nous déplorons, et de nombreux articles dans les journaux et les revues ont apporté leur appui à l'effort tenté pour secouer notre apathie grandissante. La conscience nationale s'est réveillée, l'action accomplie un travail dont nous éprouverons bientôt les bons effets si nous savons coopérer par une union étroite et agissante à la sauvegarde de nos droits.

Il faut encore plus cependant. Car, depuis que ce mouvement de reffrancisation a été lancé, on a noté une recrudescence d'activité de la part des publications étrangères qui jusqu'ici ont injustement joui chez nous d'une véritable royauté, au détriment de la presse canadienne-française.

S'il est pénible de constater que, dans le passé, les Canadiens français n'ont pas conservé le patrimoine national, s'il faut avouer que quelques-uns des nôtres n'ont pas su, fortune faite, assurer leur survivance commerciale ou industrielle, nous ne pouvons croire que l'âme française se laissera complètement absorber par l'élément étranger. Nous avons la conviction sincère que nos compatriotes sauront servir fidèlement à leur tour les publications dévouées aux intérêts du pays.

Pour cela, il faut que l'on sache que nous nous sommes laissés défranciser par le cinéma américain, par les mauvais journaux, par l'imitation servile de l'étranger, par les revues et magazines de langue anglaise.

Que si la langue française n'occupe pas en cette province la place d'honneur, si les nôtres n'ont pas leur juste part de fonctionnaires fédéraux, s'il faut réclamer sans cesse des affiches françaises, des enseignes françaises, des noms français et une toilette française, cela provient d'abord du fait que les esprits et les coeurs sont défrancisés, et que les revues et les magazines de langue anglaise ont largement contribué à cette défrancisation.

Il faut que l'on sache que pour une population de 7 millions d'âmes, de langue anglaise, il se vend par mois environ 28 millions d'exemplaires de différentes revues, ce qui représente 4 revues par personne. Que d'autre part, notre population de langue française qui compte tout près de 3 millions d'âmes, achète par mois environ 300.000 exemplaires de revues, ce qui représente le revue par 10 personnes. Cette disproportion est suffisamment éloquent, croyons-nous; elle se passe de commentaires.

Si, maintenant, nous rapprochons ces chiffres de ceux de la circulation totale des revues de chez nous et de la population de langue française du Canada, force nous est de constater que nous venons bien en arrière de nos concitoyens de langue anglaise.

La preuve est donc faite, hélas! que nos revues de langue française ne se vendent ni ne se lisent en proportion du nombre des Canadiens de langue française. Toutes proportions gardées, nous venons loin en arrière, et la principale raison provient du fait que nos compatriotes ne soutiennent pas leurs revues comme nos concitoyens anglais appuient les leurs. Trop nombreux les compatriotes qui ignorent même l'existence de ces revues, dirigées et rédigées par les leurs et qui sont les premiers à reprocher ensuite à celles-ci de ne pas répondre à toutes les exigences, à tous les besoins. Trop nombreux les compatriotes qui refusent de s'abonner à une revue écrite en leur langue et qui préfèrent encourager une revue étrangère qu'ils liront à peine, ignorant souvent la langue dans laquelle celle-ci est rédigée.

Mais ces faits n'imposent-ils pas aux Canadiens français l'inspiration et par la langue, et d'encourager d'abord les revues canadiennes qui traduisent le mieux, sur certains points, leurs aspirations et leurs goûts?

Le tirage est d'importance primordiale pour une revue. Ce n'est pas du revenu de la vente au numéro chez les dépositaires, ni des abonnements, que dépend directement le succès financier d'une revue. La principale source de profits d'une revue, c'est l'annonce qu'elle publie. Or plus une revue a de tirage, plus elle vend cher son espace d'annonce. Or pour l'annonceur, chaque lecteur d'une revue représente un acheteur possible, et plus que jamais, l'annonceur cherche à s'assurer le maximum de valeur pour son argent. Mais la publicité est aujourd'hui, une science précise dont l'un des axiomes est le suivant: le tirage n'a de valeur que si les lecteurs ont payé pour obtenir un journal ou une revue. Il existe un Office Central pour la vérification des tirages. Les membres de cet Office font annuellement la visite des bureaux des diverses publications pour étudier minutieusement le nombre de numéros vendus et payés, les moyens pris pour répandre le journal ou la revue. Tout éditeur est, en outre, tenu de fournir périodiquement les déclarations assermentées sur le tirage de ses revues et journaux. Si l'éditeur doit nécessairement employer tous les moyens qui lui permettront d'accroître son tirage il ne peut le faire qu'en employant des moyens légitimes, moyens que peut si facilement lui fournir l'encouragement de ses compatriotes.

Le journal français est un instrument de survivance nationale. Pour continuer d'exercer plus fortement son influence bienfaisante, pour étendre son champ d'action, plaider les causes qui nous sont chères, répandre le culte de la langue française, il lui faut la collaboration empreinte, unanime de tous les Canadiens-français.

En un temps où tout le monde parle de reffrancisation, comment ne pas s'arrêter à réfléchir sur le sort que nous faisons à nos propres publications? Comment ne pas reconnaître qu'à la défrancisation par la revue étrangère, le magazine américain, le cinéma et le journal, il faut opposer la reffrancisation des coeurs et des esprits par la revue française, le journal français? La chose n'est pas impossible. Il suffirait de commencer par encourager les journaux de chez nous en s'y abonnant, puis en les lisant et en les faisant lire. S'appuyant sur une masse de lecteurs, une telle publication serait en mesure de progresser plus vite, de répondre aux exigences de ses abonnés, d'étendre sans cesse son rayon d'action et d'influence. C'est notre petit peuple tout entier qui profiterait d'une telle collaboration intelligente.

MORT SUBITE A ST-ROMAIN

La mort subite ne manque jamais de semer l'émoi et la surprise chez ceux qui entourent ses victimes. Jeudi dernier nous apprenions le décès inattendu de Dame Albini Beaudoin de notre paroisse. La défunte laisse pour la pleurer, son époux M. Beaudoin et huit enfants en bas âge.

Nos sincères condoléances aux éplorés.

A COURCELLES

Mme Marcellin St-Laurent est allée à Lewiston, appelée au chevet de sa mère gravement malade.

M. et Mme Frs. Goulet sont allés à St-Samuel, assister aux funérailles de Mme François Robert leur mère.

Mlle Cécile Provost à St-Sébastien ces jours derniers.

Mlle Annette Labbé à Val-lée Junction et Sherbrooke la semaine dernière.

M. Ed. Lemieux, de Lambton a passé la semaine ici visitant parents et amis.

M. Rémi Pagé à St-Evariste ces jours derniers pour affaires.

A ST-SAMUEL

Marie Lucienne Lisette, enfant de M. Joseph Théberge et d'Elmina Leclerc, décédée le 11 février à l'âge de 11 mois.

BAPTEMES

M. et Mme Pierre Gosselin, un fils baptisé sous les prénoms de Joseph, Jacques, Isaac, Raymond, Parrain et marraine: M. et Mme Archélas Jacques.

M. et Mme Hormidas Chabot font part à leurs parents et amis de la naissance d'un premier-né, baptisé sous les prénoms de Joseph, Jean, Claude, Marc, Parrain M. Philibert Blais Marraine: Mme A. Lachance, Grand-père et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Cécile Blais, tante.

Le 15 février Joseph Jean Claude, Yvon, enfant de M. et Mme Joseph Leclerc, M. et Mme Donat Dallaire, parrain et marraine.

MENTIONNEZ NOTRE JOURNAL S.V.P.

Amis lecteurs, qui appréciez tout ce que publie votre journal favori, veuillez mentionner notre Journal à vos fournisseurs, chaque fois que les annonces de ce populaire hebdomadaire, vous guident vers eux. Merci d'avance du service inestimable que vous nous rendez ainsi.

UNE AUBAINE. Pour guère plus que le montant des frais de poste

La Revue Moderne

vous offre à titre de lecteur du journal "L'ECHO de Frontenac" un abonnement à une revue à la fois instructive intéressante et saine.

2 1/2 ans (30 numéros) \$2
Prix régulier: \$1.50 par an

Fondée en 1919, LA REVUE MODERNE est reconnue par les autorités compétentes, tant religieuses que civiles, comme la meilleure revue que possède le Canada français.

Parait chaque mois et contient: Articles de fond, Décors d'Intérieur, Voyages, Actualités littéraires et artistiques, La Vie Canadienne, Critique littéraire.

UN ROMAN COMPLET

(pouvant être mis entre toutes les mains)
Nouvelles, Recettes de cuisine, Mode et Broderie, Le Courrier, La Petite Poste

Envoyez-nous le coupon sans tarder!

Découpez ici

LA REVUE MODERNE
320 est, rue Notre-Dame,
Montréal.

Messieurs,

Je désire profiter de l'Offre Spéciale que vous faites aux lecteurs de "L'ECHO de Frontenac" Ci-joint veuillez trouver en somme de \$2.00, ce qui paiera mon abonnement pour deux ans et demi (30 numéros) à LA REVUE MODERNE.

Nom _____

Adresse _____

Offre Spéciale
D'Abonnement
Non-Valable Après
Le 24 Mars 1934.

Quelle saveur! Quel arôme!



MÉLANGE ORANGE PEKOE
pour une occasion spéciale

"L'ECHO DE FRONTENAC"

Le seul journal hebdomadaire du comté de Frontenac.

PUBLIE PAR:

LOUIS-PHILIPPE POULIN
LAC MEGANTIC

Toute communication concernant le journal doit être adressée à :

"L'ECHO DE FRONTENAC", Lac Mégantic.

ABONNEMENT

CANADA: \$2.00
ETATS-UNIS: \$2.50

L'HONORABLE OUELLET ET LES JOURNAUX FRANCAIS

A St-Georges de Beauce, vendredi le 16 courant, l'Honorable Ouellet, Conseiller législatif ou conseiller tout court, adressa la parole à la séance du Bon Parler Français. Il a été écouté avec attention de la part de tous. Evidemment, en la circonstance, il a parlé du français. Le considérant comme un homme tout à fait sérieux, le soussigné a pris textuellement à mesure qu'il les prononçait, certaines paroles de l'orateur. Voici ce qu'il a affirmé: "Pour nous, canadiens-français, il n'y a qu'un seul journal pour nous sauver au point de vue français".

Quel est ce journal? Tous connaissent les magnifiques campagnes que l'Honorable Ouellet a faites en faveur de l'Action Catholique. Evidemment il ne renie pas son passé, et le journal que l'Honorable Ouellet voulait mentionner c'était l'Action Catholique. Nous-même, nous avons soutenu bien modestement, et d'une façon moins effective que l'Hon. Ouellet, la campagne en faveur de l'Action Catholique, et nous le ferons encore, si l'on veut bien accepter notre petit concours.

Nos attaches libérales ne sont inconcuses de personne, et nous les défendons du mieux que nous le pouvons. Mais nous croyons sincèrement que pareille affirmative n'aurait pas dû être faite, et pour deux raisons. Elle est absolument injuste pour les autres journaux canadiens-français, et elle est de nature à faire tort à l'Action Catholique.

Elle est injuste pour les autres journaux canadiens-français en ce sens que les autres journaux sans exception, se sont toujours battus pour la cause française. Je parle autant des journaux quotidiens que des journaux hebdomadaires et ruraux.

Pour ne mentionner parmi les journaux ruraux que l'"ECHO de Frontenac" qui depuis sa fondation s'est toujours appliqué à sauver la race française. Les autres journaux ruraux ont fait de même.

Tant qu'aux journaux quotidiens de la ville, est-ce que le Droit, le Devoir, la Patrie, la Presse, le Journal, le Canada, le Soleil, l'Événement et tous les autres journaux canadiens-français ne sont pas capables de nous sauver au point de vue français? Tous et chacun peuvent avoir des idées politiques comme l'Honorable Ouellet, mais lorsqu'il s'agit de la défense du français, nous remarquons qu'ils sont tous d'accord.

Cette affirmation de l'Honorable Ouellet est injuste pour les autres journaux, et elle est de nature à faire tort à l'Action Catholique, elle-même. En effet, par fois avec la meilleure intention, et nous la croyons existante dans le cœur du Conseiller législatif en question, parfois, dis-je, avec la meilleure intention une personne veut s'élever en déblatérant le prochain. C'est le plus mauvais moyen à employer. L'injustice ne produit que de mauvais effets et nuit infailliblement à la cause que nous défendons. Et la cause défendue par l'Honorable Ouellet, c'est l'Action Catholique.

De plus, l'Action Catholique compte de véritables amis dans les deux partis politiques. Ils ont confiance respectivement en leurs journaux et ils prétendent avec preuves à l'appui, en se basant sur le passé, que le monopole patriotique ou encore le trust patriotique ne doit pas exister au bénéfice d'un seul, que chacun

de par le droit naturel peut faire sa part pour sa race. Et les journaux de partis comme les journaux indépendants et l'Action Catholique comprennent tous ce sentiment populaire.

Nous espérons que l'Honorable Ouellet rectifiera cette phrase injuste et malheureuse.

Robert VEZINA
St-Georges, Bce., le 23 fev. 1934.

N. D. L. R. — Pour faire suite à cet article, nous ajouterons que nous sommes prêts, pour notre part, à concéder à l'Action Catholique une place prépondérante dans sa lutte en faveur de la langue française. Ce journal quotidien de grande renommée et à la circulation très étendue mérite certainement une mention spéciale. De là, cependant, à lui accorder le crédit total de la sauvegarde de la langue, il y a une marge. Les autres quotidiens, moins quelques exceptions, dont "Le Devoir" et "Le Droit", lutteront pour la langue jusqu'au signe de piastre... Là, c'est le point final.

Heureusement, "L'Action Catholique" va plus loin. Cependant, ce journal, l'Action Catholique, a aussi ses liens dont le principal noeud est le gouvernement provincial. Nous admettons que ce n'est pas à Québec sur ce point que nous sommes le plus menacé si c'est là que nous sommes le plus mal défendu.

Il en résulte que grâce à l'Action Catholique, nous avons une année de défenseurs du français dont les meilleurs soldats sont quelques rares quotidiens et la presse hebdomadaire. Il est donc mal de prétendre que l'Action Catholique est le tout de la lutte, elle en est le principal lieutenant, lieutenant inefficace cependant sans l'armée des journaux hebdomadaires.

UN "BILL" A TUER

Les financiers qui détiennent notre industrie de papier comme tous les autres éléments de notre vie économique sont d'une ténacité à toute épreuve. Après avoir été éconduits un certain nombre de fois, les voici qui vont obtenir un privilège extraordinaire.

Si le projet de loi Mercier est adopté, les compagnies forestières verront se renouveler automatiquement, chaque année, leur permis de couper le bois sur les terres concédées en limites, pourvu qu'elles aient rempli les conditions de leur contrat.

Quelles conditions? L'une d'elles porte-t-elle sur le salaire payé aux bûcherons? En attendant d'avoir pris connaissance de ce projet dans ses détails, nous croyons devoir enregistrer immédiatement une protestation.

S'il faut faire tout ce que demandent ces financiers pour leur permettre de financer leurs entreprises surcapitalisées, conçues à l'envers et couvées dans l'extravagance, cela va nous mener loin.

C'est pour avoir trop écouté ces magnats de toutes espèces que le monde économique est aujourd'hui bouleversé. Le plus vite on aura le courage de les mettre à l'ordre, le mieux ce sera pour la collectivité.

Ces choses sont, d'ailleurs, de mieux en mieux comprises. Dans un domaine plus restreint, l'élection récente du maire à Québec est une preuve que toutes les classes du peuple — y compris l'élite — sont fatiguées de se saigner pour les magnats.

Tâchons donc de faire reculer ces insatiables solliciteurs de privilèges, tandis que le peuple est encore disposé à régler cette question dans un atmosphère paisible. Demain, il sera trop tard.

Ce projet de loi devrait être tué ou retiré, c'est évident.

L'Action Catholique

Beaucoup de nos problèmes économiques dans le traitement des animaux, en dehors de la maladie, pourraient être résolus si nous conduisions l'élevage de nos animaux avec autant de soin et sur la même échelle que la culture améliorante de nos plantes. — Sir A. Daniel Hall.

On croit que les conditions seront favorables pour la vente du foin canadien en Grande-Bretagne cet hiver.

LA PROPRIETE INDUSTRIELLE ET LES CAN-FRANCAIS

Liste de brevets d'invention, marques de commerce, dessins de fabrique et droits d'auteurs accordés par le Bureau des Brevets d'Ottawa aux Canadiens-français durant le mois de février 1934. (Service du "Bureau Technique Albert Fournier", Procureurs de brevets, d'invention de Montréal.)

BREVETS D'INVENTION

339-132 Laurent Baillargeon de Montréal. "Chandelier".
339-134, A. C. Bourque de Vancouver, B. C. "Carton pour oeufs".
339-175 Anthon Simard de Montréal. "Bibloquet".
339-305 P. Lebrun et R. Préfontaine, de Montréal. "Appareil à rayons ultraviolets".
339-310 J. Cattarinich de Montréal. "Machine à départ de courses".

339-438 C. E. Boucher du Cap à la Baleine, P. Q. "Manche d'outil".

339-442 Mme R. Chevigny de l'Assomption, P. Q. "Avertisseur contre les voleurs".
339-586 J. A. Gauthier de Montréal. "Pipe".

MARQUES DE COMMERCE

Antonio Bédard d'Outremont, P. Q. Mots: "Smart-Majd" et "Promenade" pour la vente de chaussures.

J. E. N. St-Laurent de Montréal. "Dessin d'une feuille de tabac entrecroisée avec une pipe" pour la vente de tabac, etc.

O. Gosselin de Marblaton, P. Q. Mot: "Ver-O" pour la vente d'un remède.

J. A. Paulhus, de Montréal. Mot: "Sol Syp" pour la vente de mélasse.

DESSINS DE FABRIQUE

L. J. Dubé de Notre Dame du Lac, P. Q. "Soulard pour pneus d'automobile".

L. Beaulieu de St-Boniface, Man. "Trois formes différentes de gâteaux".
Albert Kingsley de Montréal. Antenne pour la radio.

DROITS D'AUTEURS

"Indicateur pour marchés" par A. Pouliot de Montréal.
"Lève-toi Canadien" par J. T. R. Mathieu de Montréal.

"L'art de réussir les gâteaux" "L'art de recevoir". "L'art d'acheter les aliments et de composer des menus hygiéniques" et "Cours de 36 leçons de sciences domestiques" par Marthe Miral de Montréal.

"L'annuaire du hockey" par P. H. Garneau, de Québec, P. Q.

"Nouvelles fantastiques et nouvelles slaves" par J.-C. Parisseault de Westmount, P. Q.
"Bottin officiel du hockey" par E. Comte de Montréal.
"L'empreinte accusatrice" par M. Dechêne et H. Bernier de Québec, P. Q.

CULTIVATEURS

Lettre hebdomadaire de la Station Expérimentale du Cap Rouge aux cultivateurs.

Il est indiscutable que les cultivateurs qui font une couche-chaude, mangent des légumes beaucoup avant ceux qui sèment en pleine terre. Cela permet également à ceux qui sont près des marchés de vendre pour quelques piastres de primeurs et de payer leur graine de jardin et de fleurs. Pour plus amples renseignements demandez à votre Station Expérimentale la circulaire No. 16 "Préparation de la couche-chaude".

Les Poussins

Ce n'est pas tout d'avoir achevé des coqs d'une très bonne lignée pour l'accouplement et d'avoir pris tous les soins nécessaires pour avoir un haut pourcentage de poussins dans votre incubation. Il faut se préparer d'avance afin que ces poussins au sortir de l'incubateur trouvent un milieu propre avec la température désirée et pas de courants d'air. En d'autres mots, il faut préparer son élevage. N'oubliez pas, la température doit être maintenue uniforme 90°F. au bord de l'éleveuse et 75°F. près du mur pour les deux premières semaines. La troisième et quatrième semaine

la température pourra diminuer graduellement jusqu'à 65° ou 70° F. En tout temps, voyez à ce que les poussins soient confortables. La chaleur pour les poussins est aussi importante que la bonne nourriture. Ne donnez rien à manger ou à boire aux poussins avant qu'ils aient une journée. Donnez de l'eau chaude avant la nourriture à poussin c'est préférable.

Engorgement du Bréchet

Bien des vaches commencent à trouver l'hivernement long et le bréchet de ces pauvres bêtes commence à enfler par ces frottements répétés sur le bord de la crèche. Voici un traitement bien simple qui nous a donné un bon résultat. La vache est mise dans une loge et l'on baigne le bréchet avec de l'eau froide et du vinaigre. Ensuite on applique de la teinture d'iode forte une fois par jour.

Pour plus amples renseignements, écrivez à Ferme Expérimentale, Cap Rouge, Qué.

A VENDRE

Meubles de bureau, table d'opération, instruments de chirurgie de tout genre, livres de médecine, Rayons Ultra-Violets, Diathermie. Tout en parfaite condition. Cause de vente, mortalité. S'adresser à la Succession du

Docteur LEO BLAIS
Lac Mégantic.

DISTRIBUTEUR DEMANDE

pour vendre la plus nouvelle invention se rapportant à tout système de chauffage de maison, garanti donner 100 p. c. plus de chaleur et 100 p. c. plus d'économie sur le chauffage. une démonstration est une vente assurée 100 p. c. de profit aux distributeurs. écrire:

Universal Heat Blower Co.,
218 4ème rue, Limoilou,
Québec, P. Q.

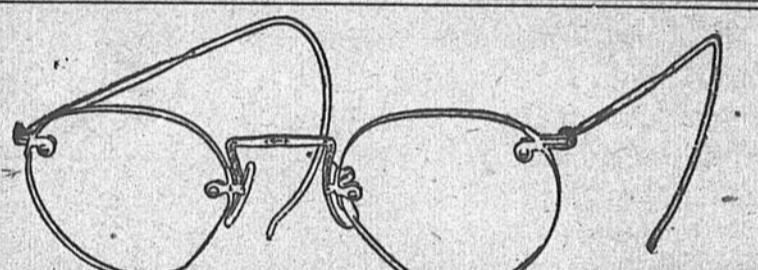
A VENDRE

Poêle électrique combiné, McLeary, neuf, Frigidaire "Kalvinator", Laveuse électrique, Piano, Sets de salon, Ameublements de chambre à coucher, Chesterfield, Electroliers, Automobile Essex en parfait ordre. S'adresser à la Succession du Docteur LEO BLAIS, Lac Mégantic.

TEL. 106 (Vis-à-Vis du Bureau de Poste)
Heures de Bureau: — 9 a.m. à 9 p.m.
DR J.-E. LAFLECHE
CHIRURGIEN-DENTISTE
Spécialité:
EXTRACTION DES DENTS SANS DOULEUR
LAC MEGANTIC, Cté. Frontenac.

J. ALFRED LAFOREST, Avocat
BACHELIER — ès — arts
Licencié en droit de l'Université Laval
Rue Principale, — LAC MEGANTIC
Deuxième bloc de l'Hotel Queen

Tel.: BELL
LOUIS-PHILIPPE CLICHE,
B.A. L.L.L.
AVOCAT
BUREAU: COIN FRONTENAC ET THIBODEAU
LAC MEGANTIC, — Cté. Frontenac.



GÉRARD G. CODÈRE
OPTOMETRISTE-OPTICIEN
Service d'Optique de première classe — Examen. Verres et Montures:
CHAMBRE 7 EDIFICE OLIVIER 4 Wellington Sud,
SHERBROOKE, P. Q.
Téléphone 267.

ON PEUT OBTENIR
du
CRÉDIT BANCAIRE

SIÈGE SOCIAL MONTRÉAL

Les prêts commerciaux au Canada, laisse-t-on parfois entendre, ont eu tendance à diminuer par suite de la restriction du crédit par les banques à charte. La vérité est qu'il y a plus de crédit bancaire disponible que ceux qui dirigent de solides entreprises n'en peuvent ou veulent utiliser.

Notre banque n'a pas refusé dans le passé, et elle ne refuse pas aujourd'hui de crédit aux entreprises légitimes et saines.

Elle a eu et elle a encore d'abondantes ressources avec lesquelles elle est disposée à faire des prêts.

Elle vous invite à vous renseigner auprès de n'importe laquelle de ses 564 succursales au Canada.

BANQUE DE MONTRÉAL
Fondée en 1817
L'ACTIF DÉPASSE \$ 750.000.000

Succursale de Mégantic: J. A. FAVREAU, Gérant

LA MAISON DU BONHEUR

J'ai rêvé de construire une maison tranquille Qui narguerait les vents, la chaleur et le froid; Les espoirs assemblés seraient son péristyle L'idéal, sa tourelle, et le bonheur, son toit;

Je l'ai rêvée intime et discrète et pareille Aux demeures d'antan, à l'écart du chemin; Regardant sans regrets l'horizon de la veille Et regardant sans peur celui du lendemain.

Souvent j'en ai cherché les pierres et le site; La recherche fut longue et le temps s'écoula. Tous mes efforts sont demeurés sans réussite Et les matériaux épars sont toujours là.

Je vous ai rencontrée un soir, croisant ma route; Le plan de mon logis cessa d'être douteux: La maison que mes mains n'ont pu construire toute Essayons, s'il vous plaît, de la construire à deux.
Paul GALLAND

L'INEVITABLE

Déplorer en silence au sein de son foyer, Son bonheur qui s'achève, et l'amour qui s'envole.

Se sentir impuissant à vouloir empêcher Ce qui blesse le coeur et ce qui le désole;

Revivre sa jeunesse aux chants du renouveau Mais devenir songeur au murmure de l'onde

Voir se lever l'aurore et poindre son flambeau Quand pour soi l'horizon baisse en la nuit profonde

Comme un arbre géant qui se sent envahir Par toute une forêt, rejetons de sa race

Se voir ainsi pressé, de même voir grandir Des générations qui, tôt, prendront sa place;

Sur son corps dénudé, laisser néger l'hiver, Et ne plus aspirer qu'au printemps véritable;

Enfin, heurter du pied son cercueil entr'ouvert..... C'est vieillir, c'est frapper, l'accueil inévitable.

Jean-Ls. GUAY

A MILAN

M. Odilon Grenier en voyage d'affaires à Springhill.

Mlle Lucienne Poulin de passage à Sherbrooke, ou elle a visité son frère Léon étudiant au collège des Ecoles chrétiennes et Mlle Madeleine Smith.

M. et Mme Murdo E. Mur-

ray sont les heureux parents d'un fils.

—MM. Murdo et Mac Anlay et Charles MacDonald à Scotts-town.

—Sont allés à Mégantic à la fin de la semaine: MM. John E. MacDonald, Ewen Nicholson, Alex. Matheson, Bernard Matheson et Mlle L. Poulin.

SI VOUS VOULEZ OBTENIR UN TRES PROMPT SOULAGEMENT

Demandez et Exigez

ASPIRIN



Grâce à un procédé unique de fabrication les Tablettes Aspirin sont faites pour se désagréger — ou se dissoudre — à l'INSTANT que vous les prenez. Elles agissent donc INSTANTANÉMENT. Elles commencent à "maîtriser" même un gros mal de tête, une névralgie, une névrite ou une douleur rhumatismale quelques minutes après avoir été prises.

Et elles procurent un soulagement sans danger — car ASPIRIN n'affecte pas le coeur.

Toutefois, quand vous en achetez ne vous laissez pas imposer des imitations. Pour être certain d'avoir un soulagement rapide, assurez-vous si le nom Bayer, en forme de croix, se trouve sur chaque tablette Aspirin.

ASPIRIN N'AFECTE PAS LE COEUR

"ASPIRIN, en Français est ASPIRINE, la marque de commerce de The Bayer Company, Limited".
Fabriquée au Canada

Catarrhe du Nez ou de la Gorge

Mettez Vicks dans le nez ou le faire fondre dans l'eau chaude et l'inhaler.

VICKS VAPORUB
Pour Tout Refroidissement

ERREUR

Dans l'article de M. Robert Vézina de St-Georges le nom de "LA VALLEE DE LA CHAUDIERE" a été oublié dans la liste de nos journaux. Nos lecteurs sont priés d'en prendre note.

SUR LE PONT D'AGNES

Un ami de notre chronique nous priait de parler plus souvent des commerces, mais de les faire passer SOUS LE PONT! "Sur le pont", ajoutait-il, "c'est beaucoup trop d'honneur".

"Puis avec les dégels, l'eau évidemment, n'est pas très claire, c'est le temps des laver!"

Avec le confrère Québécois nous nous écrivions: finie la di-sette d'eau pour nous, buvez Québécois!

En effet, on grognait contre le froid, on grogne maintenant contre les saletés des premiers dégels, on grognera demain contre la chaleur trop intense! Essayez donc maintenant de contenir un monde qu'une Providence ne peut pas même ici-bas satisfaire?

On peut être jeune à 60 ans et vieux dans la quarantaine. C'est pourquoi plusieurs paroissiens brillaient par leur absence, au chœur!

L'HONORABLE SENATEUR BELAND GRAVEMENT MALADE

Nous avons le regret d'annoncer à nos lecteurs que l'honorable sénateur H.-S. Béland, ancien ministre dans les cabinets Laurier et MacKenzie King, souffre depuis quelques semaines d'une sérieuse maladie à Ottawa.

Le sénateur Béland est au lit depuis le début de février et, la semaine dernière, son état s'est subitement aggravé au point de donner des inquiétudes à sa famille.

Depuis, cependant, le sénateur Béland a pris quelque mieux. Madame Mathieu, de Québec, fille de l'honorable M. Béland, est au chevet de son père, ainsi que le notaire V. Mathieu, son gendre.

Notre journal souhaite un prompt rétablissement à l'éminent sénateur et assure les membres de sa famille qu'il participe aux inquiétudes ou les a plongés le mauvais état de santé de l'illustre malade.

ON PARLE DE TOILETTES...

En effet, Mesdames, Mesdemoiselles, on parle de toilettes tout particulièrement à l'approche du printemps et de l'été attendus et désirés. Est-il un article plus important que le chapeau, dans la toilette nouvelle? Nous vous l'offrirons dorénavant, à notre petit poste de nouveautés, aux grandes économies.

Une visite est sollicitée.

MLLES MICHAUD
Nouveautés
Lac Mégantic, — Qué.

LES QUETES DE LA RETRAITE

Dimanche dernier, au prône, M. le curé J. A. Bonin a donné le détail des quêtes faites au cours de la dernière retraite qu'ont prêché, chez nous, le Rev. Père Lemieux et M. l'abbé Philibert Grondin. Au nom des prédicateurs et en son nom, notre pasteur a remercié et félicité ses paroissiens de leur générosité, signalant toutefois en passant, que le résultat financier de la retraite était de beaucoup inférieur à celui de l'an dernier. Nous le constaterons d'ailleurs par les chiffres qui suivent:

RETRAITE DES DAMES
1ère quête: \$86.62
2ème quête: 95.19
Total: \$181.81

RETRAITE DES HOMMES:
1ère quête: \$113.10
2ème quête: 116.46
Grand Total: \$404.37

En 1932, retraite des dames: \$242.80;
En 1932, retraite des hommes: \$266.10;
Total: \$508.93;
Déficit de 1933 comparé à 1932: \$104.53

A ST-ROMAIN

M. Rémi Boulanger en voyage à Victoriaville.

Mlle Julia Bélanger, de retour d'une promenade de deux mois à Mégantic, chez sa soeur Mme Albert Campagnat.

Mme Félix Vallée, de Winslow, ainsi que sa fillette Anne-Marie, en visite dans notre localité chez ses nombreux parents.

Mlle Lucienne Fortier, de St-Sébastien, chez sa soeur Mme Ulric Giroux.

M. Gérard Bélanger en voyage d'affaires à Victoriaville.

Nous apprenons avec regret la mort subite de Mme Albini Beaudoin survenue le 1 mars. Elle laisse pour pleurer sa perte outre son mari, huit enfants en bas âge.

Ses funérailles ont eu lieu à St-Evariste. Nos sincères condoléances à la famille si cruellement éprouvée.

MALADE

Mlle Jeannine, fillette de M. F. Bélanger, est actuellement à l'hôpital ou elle a dû subir une opération. Nous apprenons que son état s'améliore.

SE SENT MAINTENANT TOUT DIFFERENT

M. John Durovek de Port Robinson, Ont. écrit: "J'ai le plaisir de vous informer que je me porte bien depuis que j'emploie le Novoro du Dr. Pierre. Je n'avais pas d'appétit et, de temps à autres, je ressentais des douleurs dans l'estomac; parfois, j'avais des accès de fièvre et des périodes d'étourdissements. Ne pouvant que très peu manger je devins si faible que tout travail dur me fut impossible. Je me sens maintenant tout différent." Les résultats remarquables obtenus par l'usage de cette excellente préparation de plantes sont dus à son action sur le procédé de digestion et d'élimination; elle stimule les fonctions de l'estomac, aide la digestion, règle les intestins et augmente le flux urinaire. Le Novoro du Dr. Pierre est seulement vendu par des agents locaux. Si vous ne pouvez obtenir dans votre voisinage, le Dr. Peter Fahrney et Sons Co. vous enverra une bouteille d'essai en port payé pour un dollar. Livré exempt de douane au Canada.

POUR VOUS, MAMANS!

Avant de faire votre couture pour les saisons de printemps et d'été qui nous arrivent, pour quoi ne pas visiter nos jolies petites toilettes pour bébés, bambins et fillettes. Il y a maintenant choix pour vous, venez tôt!

MLLES MICHAUD
Nouveautés
Lac Mégantic, — Qué.

SERVANTE DEMANDEE

On demande servante pour petite famille. Assurant le confort du chez-soi. Pas n'est besoin de faire application sans bonnes références.

S'adresser à:
L'ÉCHO



CONSERVEZ LA Beauté Printanière DURANT TOUTE L'ANNEE



... à l'aide de cette merveilleuse Poudre à l'Huile d'Olive pour la Figure.

Persone n'a besoin de vous dire ce que le soleil et le vent peuvent causer à votre figure. Exposez-la quelques jours, et vous pourrez sentir votre peau devenir sèche et rude. Vous la verrez vieillir et se rider.

Ces inconvénients se surmontent facilement avec une précaution très simple. L'usage quotidien de la Poudre pour la Figure OUTDOOR GIRL, conservera à votre peau sa beauté juvénile et son charme.

La Poudre OUTDOOR GIRL est non velle-différente. C'est la seule poudre pour la figure faite à base d'Huile d'Olive. Elle adoucit et assouplit la peau—garde les tissus fermes et souples. La poudre OUTDOOR GIRL est légère et duveteuse, quoiqu'elle adhère plus longtemps que toute autre poudre.

Sept délicates nuances de poudre OUTDOOR GIRL se fondent naturellement avec n'importe quel teint. Le secret d'approbation du "Good Housekeeping" est votre garantie de qualité.

La poudre pour la figure OUTDOOR GIRL et autres produits de beauté à l'Huile d'Olive sont en vente dans les principales pharmacies, les magasins à rayons et magasins syndiqués, en trois grandeurs—15c, 25c et \$1.00. Si vous désirez essayer cinq des plus populaires préparations OUTDOOR GIRL, adressez-nous le coupon ci-dessous.

OUTDOOR GIRL
Face Powder

CRYSTAL PRODUCTS CO. LIMITED
OF CANADA,
427, rue St-François-Xavier, (Dept. OC-8), Montréal, Canada.
Ci-inclus 10c pour couvrir les frais de port et de manutention. Veuillez m'envoyer votre échantillon OUTDOOR GIRL contenant de généreux paquets d'essai des Produits de Beauté à l'Huile d'Olive.
Nom: _____
Adresse: _____
Ville: _____ Prov. _____

HOMMES ACTIFS DEMANDES pour conduire le commerce mondialment connu de Service à domicile Rawleigh dans les Comtés de Frontenac et Compton. Personnes actives peuvent gagner \$25, par semaine au début et augmenter rapidement. Ecrivez immédiatement à:
The W. T. Rawleigh Co., Ltd., Dept. CN-133-S,
Montréal, Canada

20, 25 et 33 1-3 EN BAS DU PRIX COUTANT!
Il faut nous Libérer de la Balance du STOCK de la MAISON GILLMAN!!!
Cette balance est à notre maison privée de AGNES, il faut qu'elle se vende, quelque soit le prix. Nous abandonnons les affaires! Il y a des occasions qui vous attendent! Venez voir et vous constaterez par vous mêmes. Manteaux, habits, sous-vêtements, articles divers. Nous avons tout cela à un prix dérisoire. Ceux qui ont jusqu'ici acheté prétendent que c'est pour rien!.....
Chez GILLMAN, Maison privée AGNES, Mégantic, Que.

J.-E. LETELLIER
Horloger-Bijoutier
Excellent choix de bagues et jones de mariage, un assortiment complet de montres "Waltham", "Elgin", "Montrose" "Tavanne", "Yale"; bijoux de toutes sortes, porcelaine et souvenirs de Mégantic.
SPECIALITES:— Réparations de montres, de lunettes et de bijoux.
Qualité, service rapide et bas prix.
LAC MEGANTIC, Qué.
Tel: 126 W

GARCONS, FILLES!
VEUFS, VEUVES!
ATTENTION
Tout garçon, fille, veuf ou veuve peut représenter, et aussi gratuitement annoncer ou avoir pour 25 ou 50 cts un ou trois noms et adresses de correspondants ou correspondantes, en écrivant à la Revue Bilingue:
" BELLE FRANCOISE "
Boite Postale 424, Montréal.

SIROP DE MAÏS EDWARDSBURG CROWN BRAND
Le sirop de table économique et délicieux
Un sucre nourrissant pour toute la famille
THE CANADA STARCH CO. LIMITED, MONTREAL

Quand vous venez à Montréal pour bien manger, rencontrez vous au plus "Grand Restaurant Français" Chez:
KERHULU & ODAU
1284, Rue St-Denis, Coin Ste-Catherine
J. CHERRIER, Gérant
Attention et Service Spécial de Livraison dans toute la Province.
Pâtisserie, Charcuterie, Chocclats fins et cafés Français grillé frais tous les jours.
Pains spéciaux GLUTEN pour diabètes, aussi pains CASEINE et BISCUITES

NOUS RECOMMANDONS La Bière Champlain SPECIAL
FABRIQUEE PAR LA SEULE BRASSERIE INDEPENDANTE CANADIENNE FRANCAISE!
LE "PORTER" CHAMPLAIN EST L'ALIMENT PAR EXCELLENCE QUI MERITE BIEN LE NOM QU'ON LUI A DONNE DE "PAIN LIQUIDE"

NOTRE BELLE PROVINCE

Le rôle de la Jeunesse

La jeunesse canadienne-française se doit à elle-même de conserver chez-nous les traditions sportives, de courage et de santé, par la pratique des sports d'hiver en particulier.

Dans chaque ville et village nous devrions compter de nombreux clubs de raquette, de ski, de hockey pour jeunes garçons et jeunes filles.

Outre l'avantage que notre jeunesse puise dans les exercices en plein air, il y a le côté social à soigner et le fait que les sports brisent la monotonie des longues journées soirées d'hiver.

Si nous voulons garder notre jeunesse sur la terre en campagne, et l'empêcher de s'enfuir dans les villes, sachons multiplier, à son intention, les attractions permises, saines, réconfortantes.

L'ennui chasse la jeunesse vers les centres de perdilion, c'est donc aux autorités aux classes dirigeantes de lui venir en aide et de promouvoir partout la pratique des sports en plein air.

On devrait doter chaque municipalité de patinoires et de

glissoires à l'usage des jeunes gens, organiser des clubs de raquette ou de ski de façon que notre jeunesse apprenne à se connaître, à s'estimer, à se débrouiller.

Il en coûte si peu pour se livrer à la pratique des sports d'hiver, chez-nous, et notre climat s'y prête merveilleusement!

Les avantages moraux et sanitaires sont autant de facteurs qu'il faut faire entrer en ligne de compte et il y va de l'intérêt général de la race d'élaborer, sans tarder, un programme généralisé de la pratique des sports en plein air.

Sans oublier que ces clubs ou associations grouperont la jeunesse, et constitueront un attrait pour le tourisme.

Ceux qui nous visitent veulent de la vie, du mouvement, de la gaieté et si nos campagnes sont vivantes, débordantes de gaieté, ils aimeront séjourner plus longtemps au milieu d'une jeunesse active, après un travail comme aux jeux.

Il est facile de soutenir l'intérêt en multipliant les concours entre clubs d'une ville à l'autre, d'un village à l'autre.

Les victoires comme les défaites inévitables stimuleront les joueurs, fouetteront l'enthousiasme des camps opposés et apporteront l'appui indispensable des autorités, de la classe dirigeante.

Créons de l'émulation, secourons notre patrie qui paralise trop souvent, malheureusement, de meilleur de nous-même.

Enseignons à notre jeunesse, en l'aidant pécuniairement, au

trement que par des mots, que la pratique des sports d'hiver est excellente à tous les points de vue et soyons convaincu qu'elle répondra généreusement à tous nos efforts, elle est vigoureuse, saine, intelligente et ne demande pas mieux que de le rester.

En avant la pratique des sports en plein air. En avant la jeunesse.

A ST-SEBASTIEN

FUNERAILLES

Samedi, le 3 mars, au milieu d'un concours de parents et d'amis, avaient lieu les funérailles de la petite Estelle Lachance, enfant bien-aimée de M. et Mme E. Lachance. Cette chère petite a enduré une maladie qui ne tarda pas à la conduire au pied du bon Dieu. La blanche dévouée était conduite par M. Robert Mercier. Porteurs: Rosaire Boulanger, Joachim Mercier, Antonio Paré, N. Roy, Portait la croix, Ludovic Mercier. Étaient présents: MM. Edouard et Pierre Lachance, Laurette, Gertrude, Bernadette, Paul et Jean-Roch Lachance, Madame Pierre Therrien, Alphonse Therrien, Madame Achille Fillion, Gédéon Fillion, M. et Mme Ernest Roy, Mme Latulippe, Mmes Antoinette et Jeanne D'Arc Paradis, Dorothee et Marguerite Mercier, Thérèse et Madeleine Paradis, Elisée Lachance, Sébastienne et Prosper Paradis, Madame G. Emile Bureau, M. Cyrille Trottière, M. Armand Rouleau, Thérèse et Clarisse Fillion et plusieurs autres dont les noms nous échappent.

VA-ET-VIENT
Mlle Juliette Jacob est à St-Sébastien actuellement.
—Mlle A. Desjardins de Montréal en visite chez M. J. L. Jacob.
—M. D. Duquet de Lambton, l'hôte de Mlle Jeannette Veilleux.
—M. Antonio Bolduc est actuellement en visite chez ses parents à Thetford Mines.
—M. Pouliot, représentant de la Maison Chalifoux, de Québec, de passage chez M. Edmond Bernier, en voyage d'affaires.
—Mlle Rose-Aimée Lapierre de Saint-Romain visitait ses parents la semaine dernière.
—M. le docteur et Mme Chabot à Québec dimanche dernier.

ACCIDENT
Jeudi, le 28 février un cruel accident venait éprouver la famille de Monsieur Edouard Lachance, par la mort accidentelle de leur fille Estelle, âgée de deux ans. Madame Lachance était à faire son lavage, lorsque pratiquement elle mit une cuve d'eau bouillante à terre. La petite eut la maladresse de tomber dans l'eau qui se referma sur elle; la pauvre succomba à ses blessures quelques heures après l'accident.
Nos sympathies à la famille éprouvée.

LES MESURES PRATIQUES
1.—Loi du 5 juillet 1933, dite ici d'encouragement au mariage. Elle accorde aux nouveaux mariés des prêts sans intérêts de 300 à 1000 marks (1800 à 6000 francs). On estime avec les fonds votés, attribuer 300,000 prêts par an.
Les fonds sont fournis par une taxe sur les célibataires, hommes et femmes, ayant un revenu annuel minimum de 4500 marks par an.
A chaque survenance d'enfant dans un ménage, la somme à rembourser d'un quart. Il n'est donc plus rien dû par les familles de quatre enfants.
2.—La femme au foyer. — Ordre a été de congédier toutes les femmes mariées, dont le mari gagne un salaire normal et qui peuvent être remplacées dans leur emploi par un chômeur masculin.
3.—Réduction d'impôts. — Sur la taxe frappant les revenus, 15 pour cent de réduction pour chacun de quatre premiers enfants, 30 pour cent pour le cinquième. Exonération totale pour les familles de six enfants.
4.—Droits successoraux. — Suppression totale pour les successions entre époux et pour celle de parents à enfants et petits-enfants.
5.—Fermes héréditaires. — Constitution de biens de famille pour les aînés, avec avantages compensatoires pour les puînés.
Ces mesures produisent déjà de bons effets, notamment dans les grandes villes. Elles rendront à l'Allemagne l'équilibre moral qui lui manquait.
La Voix des Familles ajoute que, d'après une statistique qui vient de paraître, le nombre des mariages célébrés dans les grandes villes allemandes pendant le mois d'août a été supérieur de 30 pour cent au

l'Allemagne et les Etats-Unis, le Questionnaire de la Jeunesse; sellerie et charbonnerie de M. l'abbé Etienne Blanchard, la Conversation de cousine Fauvette, articulet suivi de sa Correspondance, l'alerte bonne femme publiée dans la série de Nos Chansons Populaires recueillies par M. E. Z. Massicotte, les Avant-gardes de l'A.C.J.C., une page d'histoire relatant une épisode de M. Jérôme de la Dauversière, le concours mensuel, complètent la dernière livraison de l'Oiseau Bleu, revue illustrée pour la jeunesse, publiée par la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

LA POLITIQUE FAMILIALE EN ALLEMAGNE

Ce tableau emprunté à "la Voix des Familles", est le résumé d'un article de M. Boverat dans "le Bulletin de l'Alliance nationale".

LE FAIT. — Une crise de dénatalité immense en Allemagne, résultant d'une part de la guerre, de ses conséquences économiques et sociales, du chômage, et d'autre part, d'une discipline morale que les pouvoirs publics, au temps de la social-démocratie, avaient laissé s'aggraver à un point inouï.

LA REACTION. — Hitler procéda d'abord à un nettoyage général, s'attaquant au nudisme, aux mariages à l'essai, à toutes les formes de l'immoralité, et proclamant que la famille restait le fondement indispensable de la nation.

LA PROPAGANDE. — Dans tous les cerveaux, par une campagne énergique, on inculqua cette idée que le devoir de tout Allemand est d'assurer la perpétuité et la santé morale du pays.

Le Dr. Goebbels, ministre de la Propagande, fut chargé de cette campagne. Tous les journaux, toutes les revues publièrent des articles inspirés par lui. Des tracts et des notices furent tirés par dizaine de millions. La radio diffusa des conférences, tous les membres de l'enseignement en firent.

Aucun Allemand n'est maintenant dans l'ignorance de la question.

LES MESURES PRATIQUES
1.—Loi du 5 juillet 1933, dite ici d'encouragement au mariage. Elle accorde aux nouveaux mariés des prêts sans intérêts de 300 à 1000 marks (1800 à 6000 francs). On estime avec les fonds votés, attribuer 300,000 prêts par an.
Les fonds sont fournis par une taxe sur les célibataires, hommes et femmes, ayant un revenu annuel minimum de 4500 marks par an.
A chaque survenance d'enfant dans un ménage, la somme à rembourser d'un quart. Il n'est donc plus rien dû par les familles de quatre enfants.
2.—La femme au foyer. — Ordre a été de congédier toutes les femmes mariées, dont le mari gagne un salaire normal et qui peuvent être remplacées dans leur emploi par un chômeur masculin.
3.—Réduction d'impôts. — Sur la taxe frappant les revenus, 15 pour cent de réduction pour chacun de quatre premiers enfants, 30 pour cent pour le cinquième. Exonération totale pour les familles de six enfants.
4.—Droits successoraux. — Suppression totale pour les successions entre époux et pour celle de parents à enfants et petits-enfants.
5.—Fermes héréditaires. — Constitution de biens de famille pour les aînés, avec avantages compensatoires pour les puînés.
Ces mesures produisent déjà de bons effets, notamment dans les grandes villes. Elles rendront à l'Allemagne l'équilibre moral qui lui manquait.
La Voix des Familles ajoute que, d'après une statistique qui vient de paraître, le nombre des mariages célébrés dans les grandes villes allemandes pendant le mois d'août a été supérieur de 30 pour cent au

l'Allemagne et les Etats-Unis, le Questionnaire de la Jeunesse; sellerie et charbonnerie de M. l'abbé Etienne Blanchard, la Conversation de cousine Fauvette, articulet suivi de sa Correspondance, l'alerte bonne femme publiée dans la série de Nos Chansons Populaires recueillies par M. E. Z. Massicotte, les Avant-gardes de l'A.C.J.C., une page d'histoire relatant une épisode de M. Jérôme de la Dauversière, le concours mensuel, complètent la dernière livraison de l'Oiseau Bleu, revue illustrée pour la jeunesse, publiée par la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

Remerciements sincères aux parents qui donnent comme cadeau à leurs enfants un abonnement à l'Oiseau bleu et aux éducateurs qui en recommandent la lecture à leurs élèves. Il suffit pour recevoir l'Oiseau Bleu pendant dix mois d'adresser un bon de poste de 50 sous au Directeur de l'Oiseau Bleu, au numéro 1182 de la rue Saint-Laurent, à Montréal.

QUELQUES GLOIRES CATHOLIQUES

A ceux qui disent que la religion amoindrit

Le maréchal Foch était un catholique.

Roentgen, l'inventeur du Rayon X, était un catholique.

Le mot "volts" en électricité vient du grand électricien catholique Volta.

Le plus grand architecte que le monde ait vu, Bramante, était un catholique.

Cioja, le père de la navigation scientifique et le découvreur de la boussole, était un catholique.

Chauliac, le père de la chirurgie moderne et des hôpitaux modernes, était un catholique.

Bequerel, le père de l'électro-chimie, était catholique.

Jacques-Cartier, le découvreur du Canada, était catholique.

A WOBURN

Mme Vve Pierre Larochelle est dangereusement malade.

—Mme André Boisvert de Montréal est actuellement au chevet de sa grand-mère Mme Larochelle.

—La grippe fait des siennes. Espérons pour tous nos malades un prompt retour à la santé.

—Concours et notes de février à l'école No. 4 dirigée par Mlle E. Brault.

6e année: Lucien Chouinard.

4e année: Rose Annette Bédard.

3e année: Rodolphe Garand, Emilien Chouinard.

2e année: Imelda Chouinard.

1ère année: Thérèse Bolduc, Roland Bouffard.

Cours préparatoire: Maurice Bouffard.

Médailles d'honneur: Rose-Annette Bédard, Rodolphe Garand.

Conduite et travail: Henri-P. Bouffard, Rose-Annette Bédard, Rodolphe Garand, Victor Chouinard.

Piété: Marielle Gosselin, Lauréanne Garand, Clément Chouinard.

chiffre correspondant de l'an dernier. Cette moyenne a même été dépassée considérablement dans certaines villes: l'augmentation a été de 83 pour cent à Dortmund, de 62 pour cent à Dresde.

Cet accroissement de la nuptialité, qui ne saurait manquer de déterminer un accroissement du nombre des naissances, est dû principalement aux prêts de mariage.

ON PEUT ACHETER L'"ECHO" A NOS BUREAUX

Depuis quelque semaines, nous avons pu disposer d'un certain nombre de copies de notre journal, auprès des personnes qui ne reçoivent pas l'"ECHO de Frontenac". Nous nous sommes assurés d'un tirage additionnel pour répondre à ces demandes. Nous continuerons jusqu'à nouvel avis à garder à la disposition des personnes intéressées non abonnées, des copies supplémentaires que nous continuerons également de vendre à 5 sous.

La Direction.

ENSEIGNEMENT COMMERCIAL

Français, Anglais, Mathématiques, sténographie française et anglaise, dactylographie, tenue des livres, lettres d'affaires, etc.

Prof. J.-A. DEVOYAU
Lac Mégantic, Qué.

CONSERVEZ CETTE ANNONCE

PIPES GRATIS

Nous réparons les allumeurs à gazoline

AGENTS DEMANDES

5 livres de Tabac Quessel pour \$2.00

Couverts de pipe. — Une prévention d'incendies, de dégâts causés à vos habits, à vos autos ou voitures, par des étincelles de pipe.

Cette annonce accompagnée de \$1.90 vous donne droit à un paquet échantillon de 10 livres d'excellent tabac FORT ou DOUX, à votre choix. En plus, nous donnons gratis une belle et réelle pipe de bruyère, ainsi qu'un allumeur GRATIS ou: 20 lbs de Tabac pour \$3.00

Expédié n'importe où sur réception de \$1.90.
20 lbs, \$3.00 — 50 lbs, \$6.00 — 100 lbs, \$11.00

Adressez: —
G. DUBOIS 18 Henderson, OTTAWA, CAN.

Achetez vos tabacs par maille. — Assurez-vous qualité et bas prix.

4-4522
ANDRE BODY
Artiste Dessinateur
TELEPHONE:
DESSINS VIGNETTES
ILLUSTRATIONS DE TOUS GENRES
Edifice "LE SOLEIL", — Chambre 314

Tél: Marquette 9331 Alex Julien, Prop.
HOTEL PLAZA ENRG.
446-448, Place Jacques Cartier, MONTREAL.
50 Chambres. — 26 avec Bain.
Eau chaude et Téléphone dans chaque chambre.
Repas Servis Jour et Nuit. — Service de Bières et Vins.
Déjeuner à la Carte — Diner et Souper Table d'hôte 47
Chambre Simple: \$1.00 — Double: \$1.50
Avec Bain: \$2.00

Quand vous irez à Boston allez à:
HOTEL BELLEVUE
BEACON STREET BOSTON, MASS.
A quelques minutes de marche des Théâtres et des centres financiers et commerciaux.
Chambre sans bain \$2.00 et plus. Avec bain \$3.00 et plus
SERVICE DE RESTAURANT COMPLET
NOUVEAUX PRIX:

BUVEZ
LA BIÈRE
Dow
OLD STOCK
PRIME PAR LA FORCE ET PAR LA QUALITÉ

PLUS DE TABAC POUR LE MEME ARGENT et des "Mains de Poker" en plus!
TURRET
"FINE CUT"
COLLECTIONNEZ LES "MAINS DE POKER"
Imperial Tobacco Company of Canada, Limited

HOTEL PENNSYLVANIA
— A L'EPREUVE DU FEU —
Coin Ste-Catherine et St-Denis
TELEPHONE MA 2255
H. DUBOIS Prix modérés
Gérant MONTREAL, Can.

EXCURSION A BAS PRIX POUR MONTREAL
VIA SHERBROOKE ET PACIFIQUE CANADIEN
— SAMEDI LE 17 MARS —
DE — Prix Aller et retour
Ste-Cécile, St-Samuel, St-Sébastien et Courcelles \$4.65
St-Evariste 4.40
Taux réduits équivalants de toutes les autres gares du Québec Central.
Retour, billets bons pour partir de Montréal jusqu'au lundi le 19 mars inclusivement.
Billets bons dans voitures de première seulement. — Aucun bagage enregistré. — Enfants de 5 ans et au-dessous de 12, moitié prix. — Profitez de cette occasion pour assister à la joute de "Hockey" entre les clubs "Sénateurs" d'Ottawa et "Maroons" de Montréal, samedi soir. — Samedi et dimanche, célébrations en l'honneur de St-Patrick. — Visitez l'Oratoire St-Joseph "Frère André". — Samedi, dimanche et lundi, dévotions en l'honneur de la fête de St-Joseph le 19 mars.
Pour plus amples renseignements, s'adresser aux Agents.
QUEBEC CENTRAL

L'OISEAU BLEU
Lisez-le et faites-le lire
L'artiste Louis-Joseph Dubois a voulu, dans le dessin qui orne la couverture du dernier numéro de l'Oiseau Bleu, saisir sur le vif l'un des groupes gracieux qui participent à la fête du Mardi gras. Procurez-vous cette livraison et vous verrez.
Lisez Grand-maman de Mlle Marie-Rose Turcot; vous goûterez ce récit tout plein de charmans souvenirs et le gentil billage de Cricquette et de Mono, deux enfants espagnols à n'en pas douter.
Lisez la lettre ouverte à Mlle Marcelle Gauvreau, directrice de la rubrique des jeunes Naturalistes. Quel délicieux régal de pommes canadiennes et quelle captivante leçon de greffage! Voilà une manière pratique de se récréer et de s'instruire.
Lisez aussi l'article de Jean-Marie Gauvreau, professeur de l'Ecole technique de Montréal, intitulé: La nature au service de l'art.
Michelle Le Normand continue à nous décrire le personnel du "33" qu'elle a connu pendant son séjour à Paris; cette fois-ci, elle brosse le portrait du professeur de philo et de l'appariteur et l'artiste James Me-Isaac les a caricaturés.
Une vierge Iroquoise, Tékakwitha à la Prairie de Mme Juliette Lavergne, le Petit dictionnaire du philatéliste, texte illustré de timbres-poste émis par

**CRAIGNANT NE
POUVOIR VIVRE**

Mlle Hélène, fille de M. et Mme Soisson, sont aujourd'hui unanimes à se proclamer les plus heureux du monde. Parce qu'Hélène, leur unique enfant est enfin revenue en bonne santé. Il semblait qu'Hélène, alors qu'elle était âgée de 16 ans, devint malade, laquelle maladie pendant les quatre dernières années, minait lentement sa constitution. A un tel point qu'aucun espoir n'était fondé sur elle et quoique Hélène préférât la mort à la douleur qu'elle ressentait journellement.

Il semblait que rien ne pouvait la soulager et aucun médecin ne pouvait donner le vrai diagnostic. Les parents dépensèrent leurs biens, vendirent leur maison et firent tout pour conserver la vie de leur fille sans y réussir. Il y a quelques jours, soit deux semaines, une amie de la famille leur rendit visite et quelque peu gênée leur montra une annonce découpée dans un journal. Cette annonce montrait diverses parties d'un ver solitaire et donnait les symptômes qui accompagnent ordinairement le monstre.

Faisant les comparaisons des symptômes ils furent trouvés identiques à ceux manifestés par la maladie d'Hélène; son père écrivit dès le soir pour avoir la médecine annoncée, qui arriva environ quatre jours plus tard. Depuis, Hélène a rapidement retrouvé la santé, les couleurs de santé sont revenues à ses joues et son poids a augmenté de onze livres, et quoiqu'elle soit encore faible il n'y a plus de doute de son retour complet à la santé.

Des milliers d'hommes, de fem

mes et d'enfants souffrant sont traités pour diverses maladies alors que leur mal réel est ce monstre qu'on appelle communément, le ver solitaire.

Les signes certains sont le passage de temps à autres, de particules, du parasite. Les signes suggestifs, sont la perte de l'appétit avec des excès de gloutonnerie occasionnelle, langue chargée, brullement d'estomac, douleurs de dos, dans les muscles; les jambes, étourdissements mal de tête, lassitude avec l'estomac vide, les yeux cerclés de noir, émaciés. L'estomac semble ourd, gonflé avec de temps en temps la sensation d'un glissement de matières, de l'estomac aux intestins. Parfois la sensation de quelque chose en mouvement dans la gorge. Le patient a la peau jaune, perd du poids, mauvaise haleine, crache souvent, absolument sans ambition, aucun goût pour le travail, toujours fatigué.

Des attaques d'épilepsie furent causées par ces monstres qui parfois atteignent jusqu'à 50 pieds de longueur. Quand il se glisse dans les voies respiratoires il peut suffoquer ses victimes. Attaquez-vous à ce monstre immédiatement avant qu'il compromette votre santé. Envoyez \$5.50 pour un traitement de Laxtan si vous voulez vous débarrasser de cet horrible parasite. Laxtan est sans danger si vous n'avez pas le ver.

Vendu seulement par le Laboratoire U.S. 4898, USL Bldg, Boite 2006, Hollywood, Californie. N'est pas vendu dans les pharmacies. Mentionnez l'âge et le sexe. Laxtan est spécialement fait pour vous, et ne peut pas être envoyé C.O.D. néanmoins la remise doit accompagner votre commande. Si vous désirez faire assurer le paquet,

ajoutez 25 sous Garanti. (Découpez cette annonce et conservez-la, elle peut vous être utile un jour ou l'autre. Montrez-la à vos amis souffrants; ils vous seront peut-être éternellement reconnaissants du service que vous leur aurez ainsi rendu).

**Le Vingt-cinquième
Anniversaire des Retraites
Fermées au Canada**

Congrès à Montréal en Mai.

Un congrès de trois jours aura lieu à Montréal, les 18 19 et 20 mai prochain, pour commémorer le premier quart de siècle des retraites fermées au Canada. La première journée, le vendredi 18, sera la journée des prêtres; la deuxième, le samedi 19, la journée des directeurs de maisons de retraite; la troisième journée, le dimanche 20, fête de la Pentecôte, la journée des retraités. Il y aura, ce jour-là, trois sections différentes qui tiendront leur réunion en même temps; la section des hommes, la section des dames et jeunes filles, la section des jeunes gens. Les membres des trois sections se réuniront ensemble le matin, pour messe solennelle et, le soir, pour la grande assemblée de clôture.

**Chronique
de la
Crèche**

Québec, le 28 février 1934

RENTE VIAGÈRE

Un appareil est offert à la Crèche, qui, selon tous les experts, épargnerait, chaque année, pour le chauffage de l'institution, entre mille et quinze cents piastres.

Or, d'une part, la Crèche qui porte déjà le fardeau respectable d'une dette de \$425,000.00, ne saurait faire cette nouvelle dépense; et, d'autre part, moyen nant, cette année, le déboursé de \$2,000.00, on est assuré de récupérer, tout de suite les deux prochaines années, la somme engagée. Et les années subséquentes, ce sera toujours un millier et demi de piastres de moins à solliciter des bienfaiteurs.

Le fructueux placement, n'est ce pas? qui, au bout de deux ans, rapporte 75 pour cent! On n'a plus vu cela depuis la crise. Mais, encore une fois, pour faire ce placement, il faut de l'argent; et les coffres-forts de la Crèche sont vides.

A peine y aperçoit-on quelques vagues billets promissaires... mangés des mites et dédaignés des agences de recouvrement.

D'autre part, la clameur des petits indigents qui demandent du lait chaud, de la bouillie chaude, de la soupe chaude, des patates chaudes, un bain tiède, un dortoir tempéré malgré les rigueurs de l'hiver, des langes et du linge lavés à l'eau bien chaude, la clameur des petits indigents s'enfle du concours de sept cents petits gossiers.

Donc il faut de la chaleur; Et donc il faut du charbon; Et donc il faut de l'argent, beaucoup d'argent!

L'occasion s'offre cependant de ménager et même 15 pour cent de la provision.

Que faire en pareille occurrence?

Faut-il tout simplement laisser s'évanouir l'occasion comme un souriant mais vain fantôme?

Le chroniqueur, consulté, a recommandé de s'adresser à l'incomparable patron des affaires temporelles difficiles, ou désespérées.

Et pendant que les religieux supplient avec instances le grand saint Joseph, le chroniqueur pense aux innombrables lecteurs qui, dans tant de journaux, fidèlement, périodiquement, sympathiquement, gardent le contact avec l'oeuvre si bienfaisante de la Crèche. Il supporte. Sur cinquante mille lecteurs, et plus, qui sait si on ne trouverait pas les bienfaiteurs intelligents qui voudraient fournir, à fonds perdu, le prêt de deux mille piastres?

Deux mille piastres, pour d'aucuns, c'est encore si peu! Et deux mille piastres bien utilisées, c'est si profitable! Deux mille piastres, à la Crèche, permettraient l'achat im-

médiat, au comptant, au meilleur prix, d'un précieux instrument d'épargne. Deux mille piastres, rapporteraient quand même, au prêteur, bon an mal an, en rente viagère, cent piastres. A ceux qui lui fourniraient le moyen d'épargner au moins mille piastres par année, croyez-vous que les religieux ne se raieraient pas heureuse, de verser, chaque année, la récompense de cent piastres?

Et ceux qui, leur vie durant, auraient touché une si belle rente, ne pensez-vous pas qu'ils seraient, à leur tour, bien contents de laisser, en pur don, à la Crèche, le montant de leur prêt?

Sûrement, pareilles considérations méritent qu'on s'y arrête.

De qui vient cette idée? De quelque cerveau fantaisiste et utopique ou du grand saint Joseph?

On n'oserait encore se prononcer.

Mais on ose espérer l'intervention de quelque bienfaiteur pour le début de mars.

L'heure presse, en effet, de la générosité.

L'heure presse du meilleur des emprunts et du meilleur des prêts.

Deux mille piastres, à rente viagère, à 5 pour cent! Premier rendu, premier servi!

Peu de placements sont aussi profitables aux parties, et offrent de pareilles garanties de remboursement, en ce monde-ci ou en l'autre.

En ce monde-ci, le capital est remboursé en vingt ans. Dans l'autre monde, il est remboursable au centuple. Quelle aubaine à la fois et quelle charité!

Soeur économe, un nouveau Pactole va prendre sa source en vos coffres-forts vides; et les bienfaiteurs de la Crèche ne finiront plus de remercier soit le pauvre chroniqueur qui leur fournit un si excellent tuyau, soit la Crèche pauvre et munificente, soit le grand saint Joseph, administrateur émérite des biens qu'on lui confie.

L'emprunt fédéral fut entièrement souscrit en peu de jours. Combien de temps l'original emprunt de la Crèche restera-t-il à l'affiche?

Daigne le glorieux saint Joseph couvrir de son efficace protection cet appel aux coeurs généreux!

ADOPTIONS:

17 en ce mois; 33 depuis janvier.

AUMONES:

Remis à la portière, \$50; par courrier, \$17.90; des visiteurs, \$9.10.

V. Germain, prtr.

**TABAC EN FEUILLE
et à Cigarettes et Cigars.**

Profitez de cette vente, 34 lbs de tabac valant \$7.00 au prix du gros pour \$4.00, comprenant les variétés suivantes:

- 7 lbs Petit Havane.
- 7 lbs de Petit Rouge
- 5 lbs-Grand Rouge
- 5 lbs, Quesnel.
- 5 lbs Zama Chati.
- 5 lbs Haubourg.

Sur réception de cette annonce nous enverrons échantillons de deux sortes de tabac en feuilles. Echantillons de tabac à cigarettes envoyer sur réception de dix cents et de cette annonce. Liste de prix en voyée sur demande.

Adresse:
J. P. PILON, St-Roch de l'Assomption, P. Q.

**Les Collèges
Agricoles**

emploient la
MÉLASSE

de canne à sucre pure
(Pour le Bétail)

- Pour rendre le fourrage appétissant.
- Pour préparer pour exposition les sujets à l'engrais.
- Pour tenir le bétail en parfaite condition.

Les experts de ces institutions apprécient que la mélasse est riche en vitamines grâce à son contenu de sels minéraux. C'est un aliment économique des plus nourrissants ainsi qu'un excellent apéritif pour tout le bétail. Demandez des livres gratuits sur l'alimentation du bétail.

En vente à Mégantic, chez:
M. G. PERINET
Lac Mégantic



CANADA WEST INDIES MOLASSES Co. Limited
5400 rue Notre-Dame E., Montréal, P. Q.

Tél.: 2-7980

MOUNTAIN HILL HOTEL

Le plus vieil hôtel de Québec. Visitez-nous et vous reviendrez.
ARTHUR TURGEON, Prop.
94-96, Côte de la Montagne, QUÉBEC.

"L'HOTEL TOURISTE"

Fermé depuis deux mois est maintenant réouvert au public voyageur, sous la direction d'un nouveau gérant.

Chambres spacieuses avec bain.
La maison du confort par excellence.
Tarif raisonnable.
Cuisine excellente sous la direction d'un chef d'expérience.

J. A. LEMAY Gérant
LAC MEGANTIC, Qué.

NEW KENEBC HOTEL

VUE SPLENDEDE DU FLEUVE
LEVIS, (Près de la Traverse)

Eau courante dans toutes les chambres; ouvert jour et nuit; Garage à votre disposition. Attention spéciale aux touristes.

Excellent Cuisine: BIERE ET VINS
Entrez une fois, et vous reviendrez.
113, rue Commerciale, LEVIS

QUEEN'S HOTEL

European & American Plan Européen & Américain

Excellent Cuisine	Cuisine Excellente
40 Rooms	40 Chambres
Rooms With Bath	Chambres avec Bains
Sample Rooms	Salles d'Echantillons
Free Garages	Garages Gratuits
Private Beach	Plage Privée
A REAL HOME	UN CHEZ-SOI

Tel. 804 P. O. Box 178

JOS. BOURASSA, Manager
LAC MEGANTIC, Que.

**Les Lithinés
du Dr Gustin**

Alcaline — Lithinée — Pétillante — Digestive
SONT TRES EFFICACES CONTRE

Acide Urique, Rhumatisme, Goutte, Maladies du Foie, de la Vessie, de la Peau, de l'Estomac et de l'Intestin

Une boîte de Lithinés contient 12 paquets suffisants pour 12 grosses bouteilles d'un litre.

Franco par poste 50 cents sur réception du prix
En vente dans toutes les pharmacies

La CIE Canadienne des Agences Modernes, 6614 Delormier, MONTREAL

**QUAND
vous pensez à un ami éloigné
(ou une amie) ... que vous ne
l'avez pas vu (ou vue) depuis
des semaines ... que vous dé-
testez écrire des lettres ...**



Servez-vous du service interurbain
... c'est ce qui se rapproche le
plus d'une visite personnelle.

Pour une conversation amicale ou un appel d'urgence, le téléphone de "longue distance" est à votre disposition; votre messager personnel à un taux minime; rapide, sûr et facile à utiliser. Vous pouvez communiquer à 100 milles pour environ 30 cents. Voyez la liste des taux aux premières pages de l'annuaire.



T'a pas (T'APAS DÉJÀ PASSÉ UNE VEILLÉE COMME CELLE-CI?)



-juste comme tu commences à devenir sentimental, la maman de la fille s'omène dans le salon -

-puis le p'tit frère se met à l'oeuvre dans ta boîte de chocolat de \$2.00



-et quand vient le moment de partir, tu constates que le Poméranien a bien arrangé ton chapeau de \$6.00



T'apas ensuite essayé une BLACK HORSE? Ca fait voir l'existence sous un jour plus encourageant!

**Dites simplement -
"Bière
BLACK HORSE
Dawes, S.V.P."**

L'ASSEMBLEE DE LA CIE D'ASSURANCE MUTUELLE

C'est demain soir, mercredi, dans les salles de l'Hotel de Ville, à 9 hrs, que sera tenue l'assemblée régulière annuelle de la Cie d'Assurance mutuelle de Spaulding et Ditchfield. Cette réunion sera des plus importantes puisqu'on donnera lecture du Bilan de la Compagnie et de son compte d'opérations au cours des derniers 12 mois.

En attendant que nous donnions, dans notre prochaine édition, un compte-rendu de l'assemblée de demain, nous publions le rapport de la Compagnie, suivi de quelques commentaires:

RECETTES —	
Primes collectées	\$ 1,347.44
Polices	57.00
Intérêts reçus	92.85
	\$ 1,497.29
DEBOURSEES —	
Recrutement	57.00
Pertes	1,250.00
	129.83
Surplus 1933	60.46
	\$ 1,497.29
ACTIF —	
Caisse	109.48
Banque	1,715.08
Prêts	1,200.30
	\$ 3,024.56
PASSIF —	
Payable	513.75
Surplus nets	2,510.81
	\$ 3,024.56
Nombre de polices en force 228.	
Montant d'assurances en force	\$340,700.00
Montant de billets non cotisés	\$ 13,371.72

Ce rapport est certifié conforme aux livres de M. Paul N. Gagnon, auditeur.

RECOMMANDATIONS

En 1933, les pertes furent de \$1,250.00. Pour l'année nouvelle, soyons tous des inspecteurs afin que chacun fasse son devoir pour éloigner de sa demeure le danger du feu. Nous nous permettons de recommander la prudence afin d'éloigner de nos demeures ce grand fléau de l'incendie. Entretienons bien les tuyaux et les cheminées de nos bâtisses et ayons toujours des échelles à notre disposition en cas de besoin.

ELECTIONS DES OFFICIERS

C'est élection au cours de la réunion de demain que l'on fera le choix des officiers de la Compagnie pour le terme nouveau. Nous en donnerons la liste la semaine prochaine.

LE COIN DE L'ACADEMIE

Concours de février à l'Académie du Sacré-Coeur, Lac Mégantic.

8e année: Fernand Mercier, Léonard Cormier, Prosper Duchesneau, Paul L'Heureux, Alfred Frenette.

7e année: Gérard Vallée, G. Legendre, Lucien Couture, Philippe Mercier, Lucien Boulé.

6e année: Clément Lessard, Louis Boisvert, Raymond Fortier, G. Édouard Durand, Wilfrid Boulé.

5e année: Yves Sévigny, Lucien Roy, Henri-L. Bellefleur, Léon Giguère, Paul-E. St-Pierre.

4e année "B": Paul-Eugène Roy, Fernand Lapière, Roland Lafontaine, Gaston Gosselin, Joseph Lebrun.

4e année "A": Florian Giguère.

roux, Paul Boulet, Georges Monfette, H.-Paul Boulé, Gaston Trudel.

3e année: Gérard Labrie, R. Duchesneau, Raymond Couture, J. P. Rodrigue, Gérard Vachon, L. Boulanger.

2e année: Berthier Lachance, J. C. Picard, G. Arthur Sévigny, Gérard Duquette, Philippe Roy.

1ère année "B": Guy Sévigny, J.-Yves Laroche, Jules Provost, Gaston Blais, Yvon Ethier.

1ère année "A": Lionel Giroux, J.-Denis Fortier, Fridolin Lessard, Laurier Lebel, Roland Trépanier.

Cours préparatoire: Emiel Badaou, Fernand Godbout, Léon Cauchon.

2ème division: Honoré Baron, J. L. Arguin.

A ST-LEON, Val-Racine

M. et Mme Ludger Boisclair allaient en promenade à Lac Mégantic la semaine dernière.

M. et Mme Henri Bolduc, de Lambton, passent quelque temps en promenade chez des parents ici.

M. Damase Turcotte, maire, de passage à Lac Mégantic la semaine dernière.

M. Thomas Charron de La Patrie de passage chez ses parents dans notre localité.

Mlle M. Blanche Proulx, inst. a visité ses cousines Mlles Imelda et Lucienne Poulin de Milan.

M. Philippe Jacques en promenade à Boundry Maine, où il visite sa soeur Mme Donat Boulanger.

"Madame La Grippe", après être entrée en petite maîtresse dans la plupart de nos familles, semble vouloir nous quitter laissant un souvenir plus ou moins cher de son passage.

PROCUREUR-GENERAL



Ira A. Humphries, K. C. qui a été nommé procureur-général d'Ontario, succédant à M. Edward Bayley, K. C.

Pour faire annoncer le gouvernement dans les hebdomadaires

Il faut féliciter l'Association des Hebdomadaires Canadiens pour la louable initiative expliquée dans la lettre suivante du secrétaire Sellar à l'hon. Mercier:

L'Hon. H. Honoré Mercier, Ministre des Terres et Forêts, Hotel du Gouvernement, Québec, P. Q.

Chef, monsieur Mercier,

Lors d'une récente assemblée de la Canadian Weekly Newspapers Association, "Section Ontario-Québec", MM. P. E. Rioux de Drummondville, Walter Legge, de Granby et Adam L. Sellar, de Huntingdon, ont été désignés pour vous rencontrer et se mettre en communication avec le gouvernement provincial au sujet de la question de la publicité dans la province de Québec.

Dans la province de Québec, il y a cinquante-six journaux hebdomadaires dont la circulation est exclusivement rurale. Ces cinquante-six journaux mettent à la disposition du peuple un service de nouvelles que ne peut égaler celui des journaux quotidiens à cause de leur éloignement des régions rurales. Les journaux hebdomadaires se spécialisent dans la nouvelle locale, tout en donnant une information générale suffisante, et c'est pour cette raison que les fermiers s'y abonnent de préférence aux journaux quotidiens qui sont beaucoup plus dispendieux et ne lui donnent à peu près rien de ce qui l'intéresse de plus près. L'Audit Bureau of Circulations indique que les journaux hebdomadaires sont reçus dans trois ou quatre fois plus de foyers ruraux que les grands quotidiens. Nous croyons que l'annonce dans les journaux hebdomadaires est plus avantageuse pour le gouvernement, et pour deux raisons. Premièrement l'électeur rural porte un intérêt plus constant aux affaires gouvernementales que le citadin. Deuxièmement, l'intérêt de l'électeur rural pour les questions publiques devrait être stimulé, puisque son vote, proportionnellement à la représentation, est plus important que le vote des divisions urbaines. Ce sont là des faits qui militent en faveur de la presse hebdomadaire.

Les journaux hebdomadaires ne sont pas volumineux et sont lus entièrement. La plupart des nouvelles étant locales, l'annonce prend elle aussi un intérêt local et est lue par les abonnés avec autant d'attention et d'intérêt que les colonnes de nouvelles. La circulation de chaque journal hebdomadaire n'est pas considérable si on la compare à celle des quotidiens, mais ce n'est pas exagéré de dire que chacun d'eux couvre presque cent pour cent la région où il est publié.

Pour ces raisons, notre association fait appel au gouvernement de Québec afin de l'inviter à se servir des colonnes de ces cinquante-six journaux hebdomadaires de la Province pour bien informer les électeurs sur les questions de grande importance qui relèvent du gouvernement provincial.

Nous suggérons qu'à la fin de chaque session de la Législature, un rapport abrégé soit inséré comme annonce dans chaque journal, expliquant les lois qui ont été faites ou amendées durant la session.

Que le ministère de l'Agriculture, qui a entrepris une campagne si agressive pour l'amélioration de l'industrie laitière, se serve de ces journaux comme médium de propagande.

3 Etant donné que le ministère de l'Agriculture est un ministère si important dans cette province, et spécialement pour le bien-être de la population rurale, un espace devrait être retenu dans chaque journal pour y faire de la propagande ainsi que le réclament plusieurs agronomes.

4 Le ministère de la Voirie trouverait également à profit à se servir des journaux hebdomadaires pour promouvoir la sécurité des voyageurs, inviter le peuple à bien recevoir les touristes, et encourager les automobilistes à voyager dans le Québec et ainsi devenir plus familiers avec la province qu'ils habitent.

L'HIVER A SON DECLIN

CE N'EST PAS TROP TOT!

Partout, on s'accorde à dire que l'hiver tarde beaucoup trop à desserrer son étreinte! La température exceptionnellement rigoureuse qui nous tenaille depuis près de quatre mois, la quantité de neige quasi phénoménale qui recouvre le sol, sont devenues un véritable sujet de cauchemar dans bien des foyers. Il n'y a peut-être que les marchands de combustible à s'en réjouir. Preuve, une fois encore, que le malheur des uns fait souvent le bonheur des autres...

Ajoutons cependant, que depuis la semaine dernière, il est permis d'escompter un changement qui ne devrait pas tarder. Mars n'est-il pas en effet, habituellement, le mois durant lequel s'effectue la véritable transition entre l'hiver et le printemps. Pourquoi, cette année, en serait-il autrement?

Dès l'arrivée de mars, le soleil s'est fait plus chaud, la fonte des neiges est commencée et si le thermomètre avait eu l'idée de continuer de grimper lundi, nous serions peut-être forcés aujourd'hui de nous servir de chaloupes pour traverser les rues d'un trottoir à l'autre, en certains endroits de notre ville! Lundi en effet, l'eau coulait en profondes rigoles entre les amoncellements de neige et de glace.

Par contre, les chemins de campagne bénéficient largement de cette fonte des neiges accélérée. Les grandes routes nationales ne sont guère couvertes de plus de dix pouces de neige, annonçant lundi, le lieutenant-colonel Boulanger, sous-ministre de la voirie de Québec et si le doux temps persiste elles ne tarderont pas à être dégagées entièrement. Nous ne parlons évidemment pas des véritables chemins d'hiver, accessibles uniquement aux traîneaux où les amoncellements de neige ont pris des proportions de gratte-ciel!

Et voilà dans quelles dispositions Mars nous est arrivé, mais l'expérience du passé nous a appris à nous défier des printemps qui s'annoncent hâtifs car, comme chacun sait, "quand mars commence en mouton il finit en lion", aussi pouvons-nous attendre encore quelque fameuse giboulée!...

Une Poitrine Développée



Si vous n'avez pas déjà le charme de l'élégance, employez THORAXIUM, traitement merveilleux à base d'herbes, et reformateur de la chair. Appliquez sur la peau le soir, agit pendant le sommeil.

THORAXIUM ajoutera de la chair; votre cou, vos épaules, votre poitrine, vos jambes se développeront.

Traitement GRATIS. Couvrez simplement frais de malle par l'envoi de 10 sous et vous recevrez traitement GRATIS. Si vous préférez suivre le traitement de 21 jours, sur réception de un dollar, nous enverrons un large bocal de THORAXIUM; vous serez émerveillés. Envois confidentiels.

Adressez:

THORAXIUM Co., Dept. F, London, Ont.

LES PLUS BEAUX TAPIS DE CHIFFON QUE J'AI JAMAIS VUS

"Une dame de l'aise de la ville de Québec, qui me visitait dernièrement, aperçut les tapis de chiffons que je venais de faire", écrit une dame de Trois-Rivières, "Elle dit qu'elle n'a jamais vu de couleurs si artistiques et me demanda si j'achetais du matériel neuf pour avoir de si belles couleurs. Quand je lui ai dit que je m'étais servie de vieux chiffons teints avec la teinture Diamant, elle ne put en croire ses oreilles. Non seulement ce sont de belles couleurs mais elles sont foncées et lavables. Dans l'art populaire de faire des tapis, les femmes prouvent encore la valeur réelle des teintures Diamant pour couleurs foncées permanentes avec bouillages."

Aucune autre teinture ne peut obtenir de couleurs aussi riches avec vos vieux chiffons. Pour teintes pâles, sans bouillages, pour lingerie telle que robes d'été, sous-vêtements etc., servez-vous des merveilleuses nuances Diamant. Vous pouvez vous procurer les teintures et nuances Diamant dans toutes les pharmacies.

"15 c L'ONT REMISE EN SERVICE"



"L'argent était si rare l'automne dernier chez nous que songer à une robe neuve était défendu", écrit une Trilluvienne. "Il me restait plus qu'une robe de soie vert pâle qui avait perdu sa belle couleur d'origine. Mais il a suffi d'une enveloppe de Teintures Diamant vert foncé et une heure de travail pour me refaire une belle robe, autant dire neuve. Quelle merveilleuse somme de plaisir et de fierté ces 15c m'ont procurée!" Les femmes de partout économisent sur leurs toilettes en employant les Teintures Diamant — le procédé pratique pour donner des couleurs foncées permanentes par ébullition. Elles disent qu'il n'y a pas de couleurs comme les Diamants — si uniformes, riches et prononcées. C'est parce que les Teintures Diamant contiennent une plus forte proportion des plus fines couleurs d'aniline. Pour avoir des jolies nuances pâles, sans ébullition, employez les merveilleuses nouvelles Teintures Diamant. Dans toutes les pharmacies 15 sous.

TEINTURES DIAMANT

Fabrication Canadienne Meilleures parce que plus riches d'anilines pures.

FOURRURES...!

PEAUX...!

Nous achetons les fourrures de toutes sortes au plus haut prix du marché, aussi peaux de tous genres. Apportez-les ou envoyez-les par malle ou express. Nous défions l'acheteur qui peut donner meilleure satisfaction que nous.

B. GILMAN
LAC MEGANTIC, Que.

JAMAIS PLUS

D'HEMORROIDES

En vous servant de Zamol. Les douleurs s'enlèvent. Zamol est merveilleux et Garanti contre toutes sortes...

D'HEMORROIDES

C'est un adoucissant Extra et très facile d'application. Soulagement sûr et rapide. — Ecrivez aujourd'hui même à:

INSTITUT SANTAL, Casier B, Mont-Laurier Co. Labelle, P. Q. Prix: \$1.00 avec cette annonce: 0.75 cts.

Les "Bleus"

Transforment certaines femmes affables en femmes emportées. D'autre prennent le Composé Végétal, dès qu'elles sentent venir les "bleus". Il raffermirait les nerfs... contribue à tonifier le système général... leur donne plus de vigueur... plus de charme.

Le COMPOSE VEGETAL de LYDIA E. PINKHAM

Prenez ANTAGINE pour Maux de Tête Douleurs Périodiques, Migraine, Nervosité, Mal de dos

En Vente Partout 25¢

Casier Postal: 14 Téléphone: 160

F. G. GADBOIS, B.A., LL. M.

AVOCAT

BUREAU: Ancien Poste J. E. Letellier, Bijoutier LAC MEGANTIC, P. Q.

Où Loger à QUEBEC? Aucun doute au

CHATEAU CHAMPLAIN

ENTIEREMENT A L'EPREUVE DU FEU

200 CHAMBRES — CUISINE FRANCAISE — GRILL PRIX MODERES.

200 Chambres avec bains, douches ou eau courante chaude et froide. — Chambres en suite. Ameublement de Luxe. — Service Irréprochable. Table Savoureuse. — Vins et Bières. PLANS AMERICAIN ET EUROPEEN

391-401, Rue St-Paul, Québec. (En face de la Gare Union)

NE REMETS JAMAIS A DEMAIN CE QUE TU PEUX FAIRE AUJOURD'HUI.....

... Un peu de Gin de Kuyper ce soir signifiera demain meilleure santé et énergie accrue.

1⁰⁰ la bouteille de 10 onces

2⁵⁰ la bouteille de 26 onces

3⁵⁰ la bouteille de 40 onces

GENEVA

Cette Réelle Saveur de Hollande

Mélangé et embouteillé au Canada sous la surveillance directe de JOHN DE KUYPER & SON, DISTILLATEURS Rotterdam, Hollande. — Maison fondée en 1695.

GIN de KUYPER

En vente au Canada depuis plus de 100 ans

CIGARES WHITE OWL

5¢

IMPERIAL TOBACCO COMPANY OF CANADA, LIMITED — MONTREAL